

en Operating instructions

IMPORTANT SAFEGUARDS
When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the points listed below. Read all instructions and safeguards before using.

DANGER

Do not risk injury or death by electric shock.

1. Do not reach for an appliance that has fallen into water. Unplug immediately. Some electrical parts inside the clipper are electrically live, even with the switch "off".
2. Do not use while bathing or in a shower.
3. Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. Do not place in or drop into water or other liquid.
4. Always unplug this appliance from the electrical outlet immediately after using.
5. Unplug this appliance before cleaning.

WARNING

- To reduce the risk of burns, fire, electric shock or injury to persons:
1. An appliance should never be left unattended when plugged in.
 2. This appliance is not suitable for use by people (including children) with physical sensory or mental disabilities or who do not have the relevant experience or knowledge of using such appliance unless under the supervision of or after having received instruction in the use of the appliance by an individual who is responsible for their safety. Children should be supervised to ensure they do not play with the appliance.
 3. Use this appliance only for its intended use, as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
 4. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water. Return the appliance to Wahl Clipper Corporation for examination and repair.
 5. Keep the cord away from heated surfaces.
 6. Never operate the appliance with the air openings blocked or while on a soft combustible surface, such as a bed or couch, where air openings may be blocked. Keep the air openings (if any) free from lint, hair or the like.
 7. Never drop or insert any object into any opening on this appliance.
 8. Do not use outdoors or operate with aerosol (spray) products or where oxygen is being administered.
 9. Do not use this appliance with a damaged or broken comb nor with teeth missing from the blades, as injury may occur. Before use, make certain blades are aligned properly. (See Clipper Maintenance Instructions).
 10. During use, do not place or leave appliance where it may be damaged by an animal or exposed to weather.
 11. To disconnect, turn all controls to "OFF", then remove plug from outlet.
 12. Turn all controls to "OFF" before attaching or detaching detail trimmer blades.
 13. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
 14. The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

This Clipper Has Been Designed For Household Use Only

GUIDE COMBS

Some kits do not include all Wahl

- NOTE:**
- 1) Always start with the largest guide comb, then use shorter combs if a shorter length is desired.
 - 2) Cut only a small amount and never accustomed to how long each guide comb leaves the hair.
 - 3) Cut slowly and smoothly. Do not tug.

CLIPPER MAINTENANCE

A-BOTTOM BLADE

B-BLADE SIDE (ON MULTI-CUT (MC) CLIPPER ONLY)

C-TAPER LEVEL (ON MULTI-CUT (MC) CLIPPER ONLY)

D-SWITCH

E-TOP BLADE

F-POWER SCREW

ALIGNING CLIPPER BLADES (F)

Your Wahl clipper blades were cut and aligned before leaving our factory. Blades may need to be realigned if they have been bumped or removed for cleaning. To determine if realignment is necessary, compare your clipper blades with this sketch.

1. If your clipper has a taper lever, position the lever in the close cut position.
2. End of top blade teeth should be approximately 1/32-1/16" (0.4 mm) from bottom blade.
3. Extreme left hand tooth of top blade must be touching or to the left of the first small tooth of bottom blade.
4. Extreme right hand tooth of top blade must be touching the top tooth on the bottom blade.
5. If these blades are not correct, add a few drops of Wahl Clipper Oil to the blades, turn clipper "ON" for a few moments, turn "OFF" and unplug. Loosen screws slightly and adjust. Tighten screws after blades are aligned. Other than blades, this clipper has no user-serviceable parts.

The blades of your new clipper should be oiled every few drops. Place a few drops of Wahl Clipper Oil on the teeth of the blades. Use only the Wahl Clipper Oil included in the pack. Do not use hair oil, grease or any oil mixed with kerosene or any other oil.

POWER SCREW

Your clipper has a power screw and it has been adjusted for peak efficiency before leaving the factory. However, if voltage in your area is low, you may need to readjust. To adjust power, turn power screw "ON". Use a #10 screwdriver to turn the cleaning brush or a screwdriver to turn power screw in a clockwise direction until you hear a noise. Then, slowly turn power screw in a counter-clockwise direction, just until noise stops. This is the maximum power setting.

CORD

The cord should not be used to pull the clipper. Since freedom of movement needs to be maintained, care should be used to keep the cord un twisted and uncoiled.

If your clipper has a powered plug. To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug fits in a polarized outlet only one way. In the event the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. Do not change the plug in any way.

TAPER LEVER

The taper lever adds versatility to your clipper by allowing you to gradually change the closeness of your cut. (Up position = closest cut, Down position = longest cut) Should the blades become jammed with hair, move the taper lever up and down several times. This will help free up the blades.

1ST TIME CUTTING HAIR

The first time you cut hair, only a small amount of hair until you become accustomed to the length of hair each guide comb provides.

- Start by attaching the largest guide comb on the clipper.
- Then use shorter combs if a shorter length is desired.
- For uniform cutting, cut at a slow even speed.

CUTTING HAIR

1. Comb hair and remove tangles. Attach the largest guide comb to the clipper. Make sure the taper lever is in the up position.
2. Start at hairline on side of head and cut to middle of head. Note: If cut hair is too long repeat with next smaller guide comb.
3. Continue around head repeating step 2.
4. You are now ready to cut the middle portion of the hair.
5. Select the proper guide comb. Use the comb with the next highest number than in step 3. Example: If you used a #6 comb in step 3, select comb #7.
6. Continue cutting around middle portion of head as in steps 2 and 3.
7. For cutting top of head, use the comb with the next highest number than in step 6. Start at front bang area.
8. Cut across top of head.
9. Cut across top of head to assess if further cutting is necessary.

II-CREW CUTS

1. Attach guide comb to clipper with the taper lever in the up position. Hold the clipper flat against the neck and slowly move the clipper through the hair as shown.
2. Use the same procedure from the lower side of the head to the upper side of the head.
3. Cut the top using a guide comb two sizes (lengths) longer than the comb used on sides. Start at the front and end slowly to the back as shown.
4. Around the ears.

III-TAPERING

1. Attach the left ear guide comb to the clipper. Put taper lever in down position.
2. Hold the clipper at a slight angle just back of the ear at the hairline. Hold top of ear down.
3. Move the clipper upward and around the ear. Repeat the same for the right ear with the right ear guide comb.

IV-OUTLINING

1. No attachments needed. Push the taper lever up to the close out position. Start with the sideburns.
2. Using a rocking motion, blend out the middle out line.
3. Trim moustache as shown.
4. Pick a spot of center to create a part. Move the clipper back and forth to cut a line.

V-BLENDING

1. Lines may form where you change comb sizes. Use the same comb used in step 3 with taper lever in down position.
2. Using a rocking motion, blend out the middle out line.
3. Using the comb used in step 8 repeat blending the top outline as in step 10.

VI-BALD FADE

1. This style leaves the head virtually bald at the bottom, fading to slightly longer hair on top. Remove the bulk of hair before setting the bald fade out.
2. Attach the temple and cut all the way around the head to establish the ultimate location of the fade line. Always cut against the grain for the shortest cut.
3. Cut around the head again and up the ridge of the neck to the fade line, brushing away the cut hair as you go.
4. Pull the scap tail with the thumb for the closest cut. Turn the clipper upside down when necessary to keep cutting against the grain. Make sure both sides of the head are even.
5. For the top of the head, cut with the grain. Comb or brush the hair you cut for a even and result.
6. To complete the fade, blend the hair at the fade line by trimming up and out across the line and against the grain all the way around the head.

VII-BALD CUT

1. For a totally bald look, continue to cut progressively shorter, against the grain, all over the head.
2. For a totally smooth, bald effect, we recommend you finish by using an electric shaver or a wet blade shaver to shave the entire head.

This marking indicates that the product should not be disposed with other household wastes through out the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your use device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take the product for environmental safe recycling.

de Gebrauchsanweisung

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE
Beim Gebrauch eines Elektrogerätes sollten immer grundlegende Vorsichtsmaßnahmen beachtet werden, insbesondere die unten aufgeführten. Lesen Sie vor Gebrauch alle Anweisungen und Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

GEFAHR

So vermeiden Sie das Risiko einer Verletzung oder des Todes durch einen elektrischen Schlag:

1. Greifen Sie nicht nach einem ins Wasser gefüllten Gerät. Ziehen Sie sofort den Stecker heraus. Einige elektrische Teile im Inneren des Clippers stehen selbst im ausgeschalteten Zustand unter Strom.
2. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Badewanne oder unter der Dusche.
3. Platzieren oder bewahren Sie das Gerät nicht an einem Ort auf, von dem es in ein Waschbecken oder eine Wanne fallen oder gezogen werden könnte. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten und lassen Sie es nicht dort hineinfallen.
4. Ziehen Sie nach jedem Gebrauch den Stecker des Gerätes aus der Steckdose.

Ziehen Sie vor dem Reinigen des Gerätes immer den Stecker aus der Steckdose.

WARNUNG –
So reduzieren Sie das Risiko von Verbrennungen, Bränden, Stromschlägen und Verletzungen:

1. Lassen Sie ein Elektrogerät niemals unbeaufsichtigt, solange es mit dem Stromnetz verbunden ist.
2. Dieses Gerät ist nicht geeignet für Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne erforderliche Erfahrung oder Kenntnisse im Umgang mit dergleichen Geräten. In solchen Fällen muss die Anwendung unter Aufsicht von qualifizierter Person erfolgen. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um eine Nutzung des Gerätes als Spielzeug zu vermeiden.
3. Verwenden Sie dieses Gerät ausschließlich zum vorgesehenen und in dieser Gebrauchsanweisung beschriebenen Zweck. Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen wurde.
4. Verwenden Sie dieses Gerät nie, wenn sein Netzkabel oder -stecker beschädigt ist, das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, das Gerät fallen gelassen oder beschädigt worden ist oder ins Wasser gefallen ist. Senden Sie das Gerät zum Testen und zur Reparatur an die Wahl Clipper Corporation.
5. Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen fern.
6. Benutzen Sie das Gerät nie, wenn die Lüftungslöffnungen blockiert sind oder auf weichen, brennbaren Oberflächen wie einem Bett oder einem Sofa, auf dem die Lüftungslöffnungen blockiert werden könnten. Halten Sie alle vorhandenen Lüftungslöffnungen frei von Fusseln, Haaren und Ähnlichem.
7. Achten Sie darauf, dass keine Gegenstände in eine der Öffnungen hineingesteckt werden oder dort hineinfallen.
8. Gebrauchen Sie dieses Gerät nicht im Freien und nicht in Räumen, in denen Aerosol-Sprays oder Sauerstoff verwendet werden.
9. Verwenden Sie dieses Gerät nicht, falls die Klingen oder Aussteckkämme beschädigt oder zerbrochen sind, da dies zu Geschwulstverletzungen führen kann. Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass die Klingen ordnungsgemäß ausgerichtet sind (s. Wartungsanleitung für den Clipper).
10. Legen Sie das Gerät während des Gebrauchs nicht an einem Ort ab, an dem es von einem Tier beschädigt oder Witterungseinflüssen ausgesetzt ist.
11. Halten Sie das Gerät trocken.
12. Schalten Sie alle Bedienelemente auf AUS (OFF), bevor Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen.
13. Schalten Sie alle Bedienelemente auf AUS (OFF), bevor Sie Detailklingen aufziehen oder abnehmen.
14. Reinigung und Wartung dürfen von Kindern nur unter angemessener Aufsicht durchgeführt werden.
15. Dieses Gerät darf nur mit dem im Lieferumfang enthaltenen Netzteiler verwendet werden.

BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG AUF

Dieser Clipper ist nur für den Privatgebrauch gedacht.

AUFSTECKKÄMME

Einige Kits enthalten nicht alle Aufsteckkämme.

HINWEIS:

- 1) Beginnen Sie immer mit dem längsten Aufsteckkamm und wechseln Sie nach und nach zu kürzeren Kämmen, wenn die Haare kürzer sein sollen.
- 2) Bearbeiten Sie nur einen kleinen Bereich, bis Sie ein Gefühl dafür entwickelt haben, wie kurz das Haar mit den verschiedenen Aufsteckkämmen geschlitten wird.
- 3) Schneiden Sie langsam und vorsichtig. Ziehen Sie den Clipper nicht mit Kraftaufwand durch die Haare.

WARTUNG DES CLIPPERS

A-obere Klinge
B-untere Klinge
C-anpassbare Abschragung (nur Multischnitt-Clipper)
D-Schneidkamm
E-Schraube für Stromleitung
AUSRICHTEN DER CLIPPER-KLINGEN (F)
Die Klingen Ihres Wahl Clippers wurden bereits nach der Herstellung geölt und ausgerichtet. Klingen, die Stößen ausgesetzt sind, können sich verschleppen und müssen wieder neu ausgerichtet werden. Um herauszufinden, ob dies erforderlich ist, vergleichen Sie die Klingen Ihres Clippers mit dieser Zeichnung.
1. Schalten Sie den Clipper für einen Augenblick ein. Schalten Sie ihn anschließend aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.
2. Das Ende der oberen Klinge sollte ein wenig länger sein als das Ende der unteren Klinge etwa 0,64 mm zurückgesetzt sein.
3. Der letzte Zahn auf der linken Seite der oberen Klinge muss den ersten kleinen Zahn der unteren Klinge überdecken.
4. Der letzte Zahn auf der rechten Seite der oberen Klinge muss den großen Zahn der unteren Klinge berühren. Sollten die Klingen nicht korrekt aneinander ausgerichtet, geben Sie ein paar Tropfen Wahl Clipper Öl auf die Klingen. Schalten Sie den Clipper für einen Augenblick ein. Schalten Sie ihn anschließend aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose. Lockern Sie die Schrauben etwas und richten Sie die Klingen aus. Ziehen Sie danach die Schrauben wieder an. Achten Sie darauf, dass die Schrauben keine Lücke, die vom Benutzer gewartet werden können.

OL
Sie sollten die Klingen Ihres Clippers nach einigen Haarschnitten ölen. Geben Sie ein paar Tropfen Wahl Clipper Öl auf die Klingschnitten. Verwenden Sie dazu ausschließlich das im Lieferumfang enthaltene Wahl Clipper Öl. Verwenden Sie kein Haaröl, Schmieröl oder andere Öle, die Paraffin oder ein Lösungsmittel enthalten.

SCHRAUBE FÜR STROMLEISTUNG
Der Clipper besitzt eine Schraube für die Stromleistung, die werkseitig bereits für die beste Leistung eingestellt worden ist. Sollte die Spannung jedoch schwach sein, müssen Sie die Leistungsmittel neu einstellen. Schalten Sie dazu den Clipper ein. Drehen Sie die Schraube mit dem Ende der Reinigungsbürste oder einem Schraubendreher in den Uhrzeigersinn. Drehen Sie die Schraube ein wenig weiter im Uhrzeigersinn, bis das Geräusch verstärkt wird. Jetzt haben Sie die maximale Leistung eingestellt.

KABEL
Sie sollten niemals am Kabel des Clippers ziehen. Da für die Benutzung des Clippers Bewegungsfreiheit erforderlich ist, sollten Sie darauf achten, dass das Kabel nicht verheddert ist oder anderweitig behindert wird.
Clipper mit getropftem Schlags. Zur Vermeidung eines elektrischen Schlags ist dieses Gerät mit einer getropften Steckdose ausgerüstet. Dieser Clipper besitzt nur in einer Ausrichtung nur ein Steckdosensymbol. Sollte der Stecker nicht ganz in die Steckdose drücken lassen, drehen Sie ihn um. Modifizieren Sie den Stecker nicht.

ANPASSBARE ABSCHRÄGUNG
Mit der anpassbaren Abschragung der Klingen wird Ihr Clipper noch vielseitiger. Sie können damit die Länge des Haarschnitts nämlich ändern (obere Position = kürzester Schnitt, untere Position = längster Schnitt). Sollten die Klingen ankerkamen, bewegen Sie den Hebel mehrmals nach oben und unten, um die Haare zu lösen.

DER ERSTE HAARSCHNITT

1. Kämmen Sie das Haar durch und lösen Sie Knoten. Schützen Sie den längsten Aussteckkamm auf den Clipper. Achten Sie darauf, dass sich der Hebel für die anpassbare Abschragung in der oberen Position befindet.
2. Beginnen Sie an der Haarlinie auf einer Kopfseite und schneiden Sie nach oben bis zur Kopfhälfte. HINWEIS: Ist das geschlittene Haar zu lang, wiederholen Sie den Vorgang mit dem nächstlängsten Aussteckkamm.
3. Wiederholen Sie Schritt 2 um den ganzen Kopf.
4. Jetzt sind Sie bereit, die Haare der Kopfhälfte zu schneiden.
5. Wählen Sie den passenden Aussteckkamm. Verwenden Sie den Kämm eine Nummer größer als den, den Sie in Schritt 3 verwendet haben. Beispiel: Wenn Sie in Schritt 3 den Kämm Nr. 6 verwendet haben, sollten Sie jetzt den Kämm Nr. 7 verwenden.
6. Schneiden Sie um den mittleren Kopfbereich in Schritt 2 und beschreiben.
7. Verwenden Sie die Hair auf der Kopfgrube Seite den Kämm eine Nummer größer als den, den Sie in Schritt 6 verwendet haben. Beginnen Sie vorne mit dem Pony.
8. Schneiden Sie quer über die Kopfoberseite.
9. Kämmen Sie das gesamte Kopfhaar zum nach oben, ob weiteres Schneiden erforderlich ist.

II-HAARE SCHNEIDEN

1. Kämmen Sie das Haar durch und lösen Sie Knoten. Schützen Sie den längsten Aussteckkamm auf den Clipper. Achten Sie darauf, dass sich der Hebel für die anpassbare Abschragung befindet sich in der oberen Position. Halten Sie den Clipper flach gegen den Hals und bewegen Sie ihn wie abgebildet langsam durch die Haare.
2. Wiederholen Sie den Vorgang von der unteren Kopfseite zur oberen Kopfseite.
3. Schneiden Sie die Oberseite mit einem Aussteckkamm, der zwei Nummern größer ist als der für die Seiten verwendete Kämm. Beginnen Sie vorne und schneiden Sie langsam wie abgebildet nach hinten.

III-ABSTUFEN

1. Setzen Sie den Aussteckkamm auf den Clipper. Bringen Sie den Hebel für die anpassbare Abschragung mit dem Kesselteil.
2. Führen Sie den Clipper anschließend wie abgebildet um die Ohren.
3. Trimmen Sie das Nackenhaar wie abgebildet.
4. Wählen Sie einen Punkt neben der Mitte für einen Scheitel. Bewegen Sie den Clipper hin und her, um eine Linie zu schneiden.

IV-KONTUREN

1. Setzen Sie den Aussteckkamm auf den Clipper. Bringen Sie den Hebel für die anpassbare Abschragung mit dem Kesselteil.
2. Führen Sie den Clipper anschließend wie abgebildet um die Ohren.
3. Trimmen Sie das Nackenhaar wie abgebildet.
4. Wählen Sie einen Punkt neben der Mitte für einen Scheitel. Bewegen Sie den Clipper hin und her, um eine Linie zu schneiden.

V-ÜBERGÄNGE

1. An drei Stellen, an denen Sie auf eine andere Kammer Nummer umstellen müssen, entstehen Linien. Verwenden Sie denselben Kämm wie in Schritt 3 um den Hebel für die anpassbare Abschragung in der unteren Position.
2. Gleichen Sie die Haare entlang der mittleren Schicht mit der Hand hin und her schaukelnd abwechselnd ab.
3. Verwenden Sie Schritt 3 verwendet Kämm, um die Übergänge zwischen den Kammen auf dem Kopf wie in Schritt 10 beschreiben anzugleichen.

VI-KURZER BOXERSCHNITT

1. Bei dieser Frisur bleibt der Kopfhaarbereich unberührt und wird nicht so lang. Entfernen Sie das meiste Haupthaar, bevor Sie mit diesem Haarschnitt anfangen.
2. Beginnen Sie an der Schläfe und schneiden Sie rund um den Kopf, um die endgültige Position der Übergangslinie festzulegen. Schneiden Sie immer gegen den Strich, um den kürzesten Schnitt zu erreichen.
3. Schneiden Sie erneut um den Kopf und den Nacken hoch bis zur Übergangslinie. Bürsten Sie die abgeschnittenen Haare wieder hin und her.
4. Strahlen Sie die Kopfhaut mit dem Daumen, um den kürzesten Haarschnitt zu erreichen. Drehen Sie den Clipper gegenstands um, um weiterhin gegen den Strich schneiden zu können. Vergewissern Sie sich, dass die Haare auf beiden Seiten gleich lang sind.
5. Schneiden Sie die Haare auf der Kopfoberseite mit dem Strich. Kämmen oder bürsten Sie die Haare während des Schneidens, damit am Ende alle Haare gleich lang sind.
6. Bearbeiten Sie zum Abschluss diese Haarschneide Übergangslinie, indem Sie die Haare um diese Linie gegen den Strich rund um den Kopf trimmen.

VII-GLATZENSCHNITT

1. Schneiden Sie für einen Glattschnitt sieben Stellen im ganzen Strich immer kürzer und kürzer.
2. Für einen völlig glatten Glattschnitt schneiden Sie den ganzen Kopf zum Abschluss mit einer Elektro- oder Nassrasur rasieren.

Diese Kennzeichnung bedeutet, dass das Produkt innerhalb der EU nicht mit dem Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Zum Schutz der Umwelt und der Gesundheit von Mensch und Tier müssen schadstoffhaltige Produkte verantwortungsbewusst entsorgt und der Wiederverwertung zugeführt werden. Nutzen Sie zur Entsorgung Ihres alten Produkts entsprechende Abgabepunkte in Sammelstellen oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben, der das umweltbewusste Recycling des Produkts übernimmt.

fr Mode d'emploi

PRÉCAUTIONS IMPORTANTES
Lorsque vous utilisez un appareil électrique, les précautions de base doivent toujours être suivies, y compris les recommandations de précautions d'usage. Lisez toutes les instructions et précautions avant toute utilisation.

DANGER

Pour réduire le risque de blessure ou de mort par électrocution :
1. Ne tentez pas de reprendre un appareil tombé dans l'eau. Débranchez-le immédiatement. Certains composants électriques internes de la tondeuse sont sous tension, même lorsque l'interrupteur est sur la position « off » (éteint).
2. N'utilisez pas l'appareil dans votre bain ou sous la douche.
3. Ne placez pas et ne rangez pas l'appareil à un endroit où il puisse tomber ou être accidentellement poussé dans l'eau ou dans un lavabo. Ne le placez pas et ne le laissez pas tomber dans l'eau ou dans tout autre liquide.
4. Débranchez toujours l'appareil de la prise électrique immédiatement après l'utilisation.

5. Débranchez l'appareil avant de le nettoyer.

AVERTISSEMENT –
Pour réduire le risque de brûlures, d'inondation, d'électrocution ou de blessures :
1. Un appareil ne doit jamais être utilisé sans surveillance lorsqu'il est branché.
2. Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant un handicap physique, sensoriel ou mental ou qui n'ont pas l'expérience ou les connaissances pertinentes pour utiliser cet appareil, à moins qu'elles ne soient sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou en aient reçu une formation à l'utilisation de l'appareil. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

3. Utilisez cet appareil uniquement pour l'usage auquel il est destiné, comme décrit dans ce manuel. N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant.
4. N'utilisez jamais cet appareil si le cordon ou la prise d'alimentation sont endommagés, ou si le fondation ne fonctionne plus correctement. Si est tombé ou a été endommagé, ou si il est tombé dans l'eau. Retournez l'appareil à Wahl Clipper Corporation pour examen et réparation.
5. Éloignez le cordon des surfaces chauffées.
6. N'obstruez jamais les ouvertures d'air du siège et ne le placez jamais sur une surface molle, comme un lit ou un divan, où les ouvertures d'aération pourraient être bloquées. Gardez les ouvertures d'aération (si l'y en a) libres de peluches, cheveux, etc.
7. Ne laissez jamais tomber et n'insérez jamais d'objet dans les ouvertures.
8. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur, à proximité d'aérosols (vaporisateurs) ou là où de l'oxygène est admis.

9. N'utilisez pas cet appareil avec un peigne endommagé ou cassé, ni si manqué des dents aux lames; cela pourrait causer des blessures. Avant l'utilisation, assurez-vous que les lames sont correctement alignées. (Voir les instructions d'entretien de la tondeuse.)
10. Lors de l'utilisation, ne placez pas et ne laissez pas l'appareil à un endroit où il peut être endommagé par un animal ou exposé aux intempéries.
11. Gardez l'appareil au sec.
12. Pour débrancher l'appareil, éteignez toutes les commandes (mettez-les sur « OFF »), puis retirez la fiche de la prise.
13. Éteignez toutes les commandes (mettez-les sur « OFF ») avant de brancher ou de débrancher les lames de détail de la tondeuse.
14. Le nettoyage et l'entretien utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

15. L'appareil utilise uniquement avec le bloc d'alimentation fourni.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Cette tondeuse a été conçue pour un usage domestique seulement.

PEIGNES-GUIDES

Certains kits ne comprennent pas tous les peignes-guides Wahl.

REMARQUE:

- 1) Commencez toujours avec le plus grand des peignes-guides, puis utilisez des peignes plus courts si vous désirez moins de cheveux.
- 2) Coupez seulement une petite quantité de cheveux à la fois, jusqu'à ce que vous soyez habitué à la longueur de cheveux que séssez chaque peigne-guide.
- 3) Coupez lentement et en douceur. Ne forcez pas la tondeuse dans les cheveux.

ENTRETIEN DE LA TONDEUSE

ALIGNEZ LES LAMES DE LA TONDEUSE (F)
Les lames de votre tondeuse Wahl ont été huilées et bien alignées avant de quitter notre usine. Les lames auront peut-être besoin d'être réalignées si elles ont subi des chocs ou ont été enveloppées par le nettoyage. Pour déterminer si un réalignement est nécessaire, comparez vos lames à cette illustration.

1. Si votre tondeuse est munie d'un levier de réglage, positionnez-le en position de coupe basse.
2. Leviez les dents des lames du haut doit être en retrait d'environ 0,64 mm (1/32 pou) par rapport à la lame du bas. La dent la plus gauche de la lame du haut doit recouvrir ou être positionnée à gauche de la première petite dent de la lame du bas.
3. Si l'alignement des lames est incorrect, ajustez quelques gouttes d'huile Clipper Wahl sur les lames, allumer la tondeuse pendant quelques instants, puis éteignez-la et débranchez-la. Desserrez légèrement les vis et ajustez les lames. Réserrez les vis après l'alignement des lames. A part les lames, cette tondeuse ne comporte aucune pièce que l'utilisateur doit entretenir.

LUBRIFICATION
Les lames de votre nouvelle tondeuse doivent être huilées régulièrement après quelques coupes. Il suffit de placer quelques gouttes d'huile pour tondeuse Wahl sur les dents des lames. Utilisez uniquement l'huile pour tondeuse Wahl incluse dans l'emballage. N'utilisez pas d'huile à chaud, de graisse ou d'huile mélangée avec du kérosène ou tout autre solvant.

VIS DE PUSSANCE
L'opération complète une vis de puissance, elle a été ajustée pour une efficacité maximale avant de quitter l'usine. Toutefois, si la tension électrique dans votre maison est faible, vous aurez peut-être besoin de la régler. Pour régler la puissance, allumez la tondeuse (mettez la sur « ON »). Utilisez l'extrémité de la brosse de nettoyage ou la pointe des aiguilles d'une montre pour tourner la vis dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez un bruit. Ensuite, dévissez lentement la vis de puissance, dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce que le bruit arrête. C'est le réglage de puissance recommandé.

LEVIER DE DÉGRADÉ
Le levier de dégradé agit à la polyvalence de votre tondeuse en vous permettant de modifier progressivement la hauteur de coupe. (Schémas « coupe la plus basse, abaisse » ou « coupe plus longue ») Si des cheveux coincent les lames, manœuvrez le levier de dégradé plusieurs fois de haut en bas. Cela permettra de libérer les lames.

TERRE COUPE DE CHEVEUX
1. Peignez les cheveux et déterminez-les. Fixez le peigne-guide le plus grand sur la tondeuse. Assurez-vous que le levier de réglage est en position haute.
2. Commencez à la racine des cheveux sur la côté de la tête et coupez en remontant jusqu'à milieu de la tête. Remarque: si les cheveux sont coupés trop longs, recommencez avec le peigne-guide le plus juste inférieur.

4. Vous êtes maintenant prêt à couper le centre de la chevelure.
5. Sélectionnez le peigne-guide approprié. Utilisez un peigne un cran plus long que dans l'étape 3. Par exemple : si vous avez utilisé un peigne n° 6 à l'étape 3, sélectionnez le peigne n° 7.
6. Continuez la coupe autour du centre de la tête comme dans les étapes 2 et 3.
7. Pour la coupe au dessus de la tête, utilisez un peigne encore un cran plus grand que dans l'étape 6. Travaillez à partir de la frange avant.
8. Coupez le dessus de la tête d'avant en arrière.
9. Répétez les étapes 2 et 3 jusqu'à ce que vous ayez terminé.

II-Pour LES COUPES EN BROsse
1. Fixez le peigne-guide à la tondeuse en plaçant le levier de dégradé en position haute. Tenez le peigne-guide à plat contre le cuir et déplacez lentement la chevelure vers l'avant.
2. Utilisez la même procédure sur la côté de la tête, de bas en haut.

3. Coupez le dessus de la tête avec un peigne-guide deux tailles (longueurs) au-dessus du peigne utilisé sur les côtés.
- Commencez à l'avant et coupez lentement vers l'arrière, comme illustré.

III-Pour FAIRE LES DEGRADÉS
1. Fixez le peigne-guide à la tondeuse en plaçant le levier de dégradé en position basse.
2. Tenez la tondeuse avec un léger angle, juste derrière l'oreille, à la racine des cheveux. Abaissez le pou du pavillon de l'oreille.
3. Déplacez lentement la tondeuse vers le haut en faisant le tour de l'oreille. Répétez la même chose pour l'oreille droite avec le peigne-guide de l'oreille droite.

IV-Pour MARQUER LES LIGNES
1. Aucun accessoire n'est nécessaire. Pousser le levier de dégradé vers le haut en position « close-out » -- coupe basse. Commencez par les favoris.
2. Continuez autour de l'oreille, comme indiqué.
3. Coupez l'intérieur comme indiqué.

4. Choisissez un endroit bon du centre pour créer une pièce. Déplacez la tondeuse d'avant en arrière pour couper une ligne.
- V-Pour FAIRE LES TRANSITIONS**

1. Des lignes peuvent apparaître où vous avez modifié la taille de peigne. Utilisez le même peigne que dans l'étape 3 en abaissez le levier de dégradé.
2. Avec un mouvement de balancement, faites une transition qui efface la ligne de coupe centrale.
3. A l'aide du peigne utilisé dans l'étape 8 répétez la transition qu'il dessus de la tête, comme à l'étape 10.

VI-DEGRADÉ AU RASOIR
1. Ce style laisse une ligne pratiquement rasée. Utilisez un peigne plus court que dans l'étape 3.
2. Commencez sur le temple et coupez tout autour de la tête pour établir l'emplacement final de la ligne de fondus. Coupez à rebrousse poil pour obtenir la coupe la plus basse possible.
3. Coupez de nouveau autour de la tête, plus en remontant de la nuque à la ligne de transition, en essuyant les cheveux coupés à mesure.
4. Pour une coupe encore plus rasée, tenez le cuir chevelu pour le tendre avec le pouce. Si le fait, renversez la tondeuse pour continuer à couper à rebrousse-poil. Assurez-vous que les deux côtés de la tête sont au même niveau.
5. Pour terminer la coupe, tenez dans le sens du poil. Répérez ou brossez les cheveux au fur et à mesure de la coupe pour un résultat fini bien régulier.

6. Pour terminer la coupe, tenez la tondeuse à l'horizontale et coupez vers le haut et en travers et à l'arrière de la tête.

VII-RASAGE INTEGRAL

1. Pour un aspect totalement cheuve, continuez à couper de plus en plus court, à rebrousse-poil, sur toute la tête.
2. Pour un effet rasage complet rasé, nous vous recommandons de terminer en utilisant un rasoir électrique ou un rasoir mécanique afin de raser la tête entière.

Ce symbole indique que, dans toute l'Union européenne, ce produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets mén

ES Instrucciones de uso

MEIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Quando use el artefacto eléctrico, siempre debe tener en cuenta precauciones de seguridad básicas, incluidos los puntos que se enumeran a continuación. Lea todas las instrucciones y medidas de seguridad antes de usar.

PELIGRO

Para reducir el riesgo de muerte o lesiones por descarga eléctrica:

- No tome un artefacto que se haya caído en el agua. Desenchufe de inmediato. Algunas partes eléctricas dentro de la cortadora están eléctricamente activas, incluso cuando esté desconectado el interruptor.
- No lo use mientras se baña o bajo la ducha.
- No coloque ni guarde el artefacto donde pueda caerse o entrar en una tina o un fregadero. No lo coloque ni lo deje caer en el agua u otro líquido.
- Al cortar, siempre asegure el aparato desconecte este artefacto del tomacorriente inmediatamente después del uso.
- Desenchufe este artefacto antes de limpiarlo.

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de quemaduras, incendios, descargas eléctricas o lesiones a personas:

- Nunca se debe dejar un artefacto enchufado sin supervisión.
- Este artefacto no es adecuado para ser usado por personas (incluidos los niños) con alguna discapacidad física, sensorial o mental o por una persona que no tenga la experiencia o conocimiento necesario para utilizar un artefacto como este, a menos que se encuentre bajo supervisión de una persona que sea responsable de su seguridad o haya recibido instrucciones de esa persona sobre cómo se utiliza el artefacto. Deberá vigilar a los niños para asegurarse de que no se lesionen con el artefacto.
- Use este artefacto solo para su uso previsto, según se describe en este manual. No use accesorios no recomendados por el fabricante.
- Nunca use este artefacto si tiene el cable o el enchufe dañado, si no funciona correctamente, si se ha caído o dañado o si se ha sumergido en agua. Lleve el artefacto a Wahl Clipper Corporation para su revisión y reparación.
- Mantenga el cable alejado de superficies con calefacción.
- No opere el artefacto con las aberturas de aire bloqueadas o mientras se encuentre sobre una superficie combustible blanda, como una cama o un sofá, donde puedan bloquearse las aberturas de aire. Mantenga las aberturas de aire (si hay alguna) libres de pelusas, cabello o cosas parecidas.
- Nunca deje caer ni inserte ningún objeto en ninguna abertura de este artefacto.

- No utilice el aire libre ni lo opere con productos en aerosol (rociadores) o donde se utilice oxígeno.
- No utilice este artefacto con un peine dañado o roto ni con cuchillas a las que le falten dientes ya que pueden provocar lesiones. Antes de usar, asegúrese de que las cuchillas estén bien alineadas. (Vea las Instrucciones de mantenimiento de la cortadora).
- Durante el uso, no coloque ni deje el artefacto en un lugar donde un animal pudiera dañarlo o en un lugar en que estuviera expuesto al clima.
- Mantenga el artefacto seco.
- Para desconectarlo, gire todos los controles a la posición "OFF" y después retire el enchufe del tomacorriente.
- Girotodos los controles a la posición "OFF" antes de agregar o retirar las cuchillas para detalles de la cortadora.
- Los niños no deben realizar la limpieza ni el mantenimiento sin supervisión.
- Este artefacto solo debe utilizarse con la unidad de fuente de energía proporcionada con el artefacto.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES
Esta cortadora la usará usted y/o su doméstico.
PEÑES GUIA
Algunos juegos no incluyen todos los peines guía de Wahl.

OSERVACION:
1) Comience siempre con el peine guía más largo y después use los peines más cortos si desea lograr una longitud más corta.
2) Corte pequeñas cantidades de cabello hasta que se familiarice con el largo que se obtiene con cada peine guía.
3) No corte el cabello seco. No lea los movimientos. No lea los movimientos.

MANUTENIMIENTO DE LA CORTADORA
A: Cuchilla superior
B: Cuchilla inferior
C: Nivel de sesgo (solo en la cortadora para cortes múltiples)
D: Interruptor
E: Tornillo de potencia

ALINEACIÓN DE LAS CUCHILLAS DE LA CORTADORA (F)
Las cuchillas de su cortadora Wahl se apalanan y alinean antes de salir de la fábrica. Es posible que deba volver a alinearlas si se relaciona con el uso de la cortadora. Para determinar si es necesario volver a alinearlas, compare las cuchillas de su cortadora con este bosquejo.

1. Si su cortadora tiene una palanca que ubique la palanca en la posición de corte superior o cercano.
2. Coloque el extremo de la cuchilla superior sobre el extremo de la cuchilla inferior.
3. El diente que se encuentra más a la izquierda de la cuchilla superior debe cubrir o estar a la izquierda del primer diente pequeño de la cuchilla inferior más a la derecha de la cuchilla superior debe tocar el diente grande de la cuchilla inferior.
4. Si la alineación de las cuchillas es incorrecta, agregue unas gotas de aceite para cortadora Wahl a las cuchillas. Limpie la cortadora y los tornillos de potencia, abra los tornillos de potencia y ajuste los tornillos de potencia. Después de ajustar los tornillos de potencia, asegure de alinear las cuchillas. Además de las cuchillas, esta cortadora no tiene piezas que requieran mantenimiento del usuario.

Las cuchillas de su nueva cortadora se deben apolar cada varias cortes. Coloque unas cuantas gotas de aceite para cortadora Wahl en los dientes de las cuchillas. Use solamente aceite para cortadora Wahl en la fábrica. No use aceite para cabello, grasa ni otro aceite mezclados con keratina u otro solvente.

ORNILLO DE POTENCIA
Si su cortadora tiene un tornillo de potencia, se ajusto para una eficiencia más antes de salir de la fábrica. Sin embargo, si el voltaje es bajo en un caso de cable, es posible que deba volver a ajustarlo. Para ajustar la potencia, encienda la cortadora (posición "ON"). Coloque el extremo del cable de potencia de un desenchufador para girar el tornillo de potencia en sentido las agujas del reloj. Después de ajustar el tornillo de potencia, asegure de que el extremo de la palanca de potencia se encuentre en la posición de corte superior.

No se debe usar el cable para tirar de la cortadora. Debido a que es necesario mantener la libertad de movimiento, se debe tener cuidado de mantener el cable sin retorcer y sin obstrucciones.

Para reducir el riesgo de lesiones por descarga eléctrica, este artefacto tiene un enchufe polarizado. Una cuchilla es más ancha que la otra. Este enchufe se coloca en un tomacorriente polarizado de la siguiente manera: En caso de que el enchufe no se quepa completamente en el tomacorriente, girelo en la otra dirección. No cambie el enchufe, de ninguna manera.

PALANCA GUIA
La palanca de la guía agrega versatilidad a su cortadora permitiendo cambiar gradualmente la cercanía del corte. (Ajuste el corte más cercano/Ajuste corte más largo). Si las cuchillas se atascaron con cabello, mueva la palanca hacia arriba y ajuste varias veces. Esto ayudará a liberar las cuchillas.

- Peine el cabello y elimine los nudos. Agregue el peine guía más largo a la cortadora. Asegúrese de que la palanca guía esté hacia arriba.
- Comience en la línea de crecimiento del cabello y corte hasta la mitad de la cabeza. Observe: Si el cabello cortado está desmenuado largo, repita el procedimiento con el siguiente peine guía más pequeño.
- Continúe alrededor de la cabeza recortando el 2.
- Ahora está listo para cortar la parte media del cabello.
- Seleccione el peine guía adecuado. Use el #7 con el siguiente número más alto al del paso 3. Ejemplo: Si usó el peine N° 6 en el paso 3, seleccione N° 7.
- Continúe cortando alrededor de la porción media de la cabeza como en los pasos 2 y 3.
- Para cortar la parte superior de la cabeza, use el peine con el siguiente número más alto que el del paso 6. Comience en la línea de crecimiento de la frente.
- Corte en toda la cabeza.
- Peine el cabello de toda la cabeza para determinar si necesita cortar más.

II-CORTE AL ESTILO MILITAR

- Agregue el peine guía a la cortadora con la palanca guía hacia arriba. Sostenga la cortadora plana contra la cabeza y mueva lentamente a través del cabello, como se muestra.
- Use el mismo procedimiento desde el lateral inferior hacia el lateral superior de la cabeza.
- Corte la parte superior usando un peine guía con dos laminas (longitud) más grandes que el peine que usó en los laterales. Comience en la parte frontal y corte lentamente hacia la parte trasera, como se muestra.
- Alrededor de las orejas.

III-SESGADO

- Agregue el peine guía para oreja izquierda a la cortadora. Coloque la palanca guía.
- Sostenga la cortadora con un leve ángulo detrás de la oreja en la línea de crecimiento del cabello. Sostenga la parte superior de la oreja hacia abajo.
- Mueva la cortadora hacia arriba y alrededor de la oreja. Repita el mismo procedimiento para la oreja derecha con el peine guía adecuado.

IV-CORTORNO

- No necesite accesorios. Empuje la palanca guía hacia la posición de corte cercano. Comience con las patillas.
- Continúe alrededor de la oreja, como se muestra.
- Recorte la línea del cuello, como se muestra.
- Ejja un área lepa del centro para crear una parte. Mueva la cortadora hacia adelante y hacia atrás para cortar una línea.

V-COMBINACIÓN

- Se pueden formar líneas en las partes que cambian los tornillos de peine. Use el mismo peine que usó en el paso 3 con la palanca guía hacia abajo.
- Para un movimiento oscilante, combine la línea de corte media.
- Con el peine del paso 8, repita la combinación en el contorno superior, como en el paso 10.

V-ATENCIÓN AL RAS
1. Este estilo deja prácticamente la cabeza al ras en la parte inferior, alternando con cabello un poco más largo en la parte superior. Retire el volumen de cabello antes de comenzar con el corte de atenuación al ras.
2. Comience en la sien y corte alrededor de la cabeza para establecer la longitud final de la línea de atenuación. Corte siempre de arriba hacia abajo.
3. Corte alrededor de la cabeza otra vez y hacia arriba desde la nuca hasta la línea de atenuación, peinando los cabellos hacia atrás y media que se muestra.

- Tire del cuero cabelludo con el dedo pulgar para lograr un corte más cercano. Voltee la cortadora cuando sea necesario para seguir cortando a un resultado plano. Asegúrese de que ambos lados de la cabeza queden parejos.
- En la parte superior de la cabeza, corte en la misma dirección del cabello. Peine o sujete el cabello a medida que avanza para obtener un resultado plano.
- Para completar la atenuación, combine el cabello de la línea de atenuación recortando hacia arriba y hacia afuera contra la línea y contra pelo en toda la circunferencia de la cabeza.

VII-CORTE AL RAS

- Para lograr una apariencia totalmente al ras, siga cortando el cabello más corto, progresivamente y en toda la circunferencia de la cabeza.
- Para lograr un efecto completamente suave y al ras, recomendamos que termine el corte con una deflactora eléctrica o una deflactora húmeda para alisar toda la cabeza.

Esta marca indica que este producto no se debe desechos junto a otros desechos domésticos en la UE. Para evitar un posible daño al medioambiente o a la salud de los seres humanos a causa de la eliminación no controlada de los desechos, pueden de manera responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para obtener su respectivo usado, utilice los sistemas de devolución y reciclaje o comuníquese con la tienda donde compró el producto. Pueden recibir este producto y realizar un reciclado seguro para el medioambiente.

Esta marca indica que este producto no debe ser desechado con o lvo doméstico ni UE. Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana em consecuencia de desechos inadecuado del lvo, recorde o de firma responsable para promover la reutilización sostenible de materiales. Para obtener su respectivo usado, use los sistemas de devolución y reciclaje o comuníquese con el vendedor o el producto. Este producto encajará en el producto para a reciclaje ambientalmente segura.

PT Instruções de utilização

PRECAUÇÕES IMPORTANTES

Ao utilizar um aparelho electrónico, sempre tome as seguintes precauções básicas: Leia todas as instruções e precauções antes do uso.

PERIGO

Para reduzir o risco de lesões ou morte por choque elétrico:

- Não tente apañar um aparelho que tenha caído na água. Retire-o da tomada imediatamente. Alguns componentes elétricos no aparelho são energizados, mesmo quando o botão está na posição "off".
- Não o utilize quando estiver no banho ou na ducha.
- Não coloque ou guarde este aparelho onde ele possa cair ou ser puxado para dentro de uma banheira ou pia. Não coloque-o ou deixe-o cair na água ou em qualquer outro líquido.
- Quando utilizar este aparelho da tomada imediatamente após a sua utilização.
- Sempre retire este aparelho da tomada antes de limpá-lo.

ADVERTENCIA

Para reducir o risco de quemaduras, inoândios, choques elétricos ou lesões a pessoas:

- Um aparelho nunca deve ser esquecido quando estiver ligado na tomada.
- Este aparelho não deve ser usado por pessoas (incluindo crianças) com deficiências físicas, sensoriais e mentais ou que não tenham a experiência ou o conhecimento relevantes para usá-lo, exceto sob a supervisão ou após receber instruções de uso de um indivíduo que seja responsável por sua segurança. Crianças devem ser supervisionadas para que não brinquem com o aparelho.
- Utilize este aparelho somente para os fins pretendidos, conforme descrito neste manual. Use apenas acessórios recomendados pelo fabricante.
- Nunca opere este aparelho se o fio ou plugue da tomada estiverem danificados ou se não estiver funcionando adequadamente, se houver caído ou sido danificado ou se houver caído na água. Devolva o aparelho à Wahl Clipper Corporation para análise e conserto.
- Mantenha-o o fio distante de superfícies aquecidas.
- Nunca utilize o aparelho com as saídas de ar bloqueadas ou sobre uma superfície inflamável e macia, como uma cama ou um sofá, onde as saídas de ar podem estar bloqueadas. Mantenha as saídas de ar (se houver) livres de fiapos, fios de cabelo ou similares.
- Nunca deixe objetos caírem nas aberturas nem insira objetos.
- Não utilize o aparelho ao ar livre ou opere quando produtos com aerossol (spray) estiverem em uso ou quando houver administração de oxigênio.
- Não use este aparelho com pente danificado ou quebrado e nem com dentes faltantes nas lâminas, pois isso pode ocasionar lesões. Antes do uso, certifique-se de que as lâminas estejam alinhadas corretamente (Consulte as Instruções de Manutenção do Aparador).
- Durante o uso, não coloque ou deixe o aparelho em um local onde ele possa ser danificado por um animal ou exposto ao tempo.
- Mantenha o aparelho seco.
- Para desconectar, coloque o aparelho na posição "OFF" e remova o plugue da tomada.
- Alimpeza e à manutenção não devem ser feitas por crianças sem supervisão.
- O aparelho só deve ser usado com a unidade de alimentação fornecida.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES
Este aparelho foi projetado apenas para uso doméstico
Alguns kits não são fornecidos com todos os peines guia de Wahl.

NOTA:
1) Sempre comece com o pente guia maior e use peines-guia menores se desejar um comprimento mais curto.
2) Corte apenas uma pequena parte até se acostumar ao comprimento do cabelo.
3) Corte de forma lenta e cuidadosa. Não empurre o aparelho.

MANUTENÇÃO DO APARADOR
A-Lâmina superior
B-Lâmina inferior
C-Ajustava de alinhamento (apenas para Aparador Multicorte)
D-Tornillo de potencia
E-Ferrollo de aviao

ALINHAMENTO DAS LÂMINAS DO APARADOR (F)
As lâminas do aparador da Wahl são lubrificadas e alinhadas na fábrica. As lâminas podem precisar ser realinhadas se forem deslocadas devido ao uso da cortadora. Para determinar se é necessário voltar a alinhá-las, compare as lâminas do aparelho com este desenho.

1. Se o aparador tiver uma alavanca de alinhamento, coloque-a na posição de corte fechada.
2. Ajustando-o dentro da lâmina superior deve estar a aproximadamente 0,04 mm (1/62 pol.) de distância da lâmina inferior.
3. O dente direito da lâmina superior deve cobrir ou estar à esquerda do primeiro dente pequeno da lâmina inferior.
4. O dente direito da lâmina superior deve estar tocando no dente grande na lâmina inferior.
Se o alinhamento das lâminas estiver incorreto, coloque a Wahl Clipper ON às lâminas, coloque o aparador na posição "ON" ou alguns minutos depois, coloque-o na posição "OFF" novamente e retire-o da tomada. Abra um pouco os parafusos e ajuste. Aperte os parafusos depois que as lâminas estiverem alinhadas. Este aparador não possui outras peças cuja manutenção possa ser feita pelo usuário.

PARAFUSO DE AVANÇO
Seu aparador possui um parafuso de avanço que foi ajustado para funcionar com eficiência máxima antes de sair da fábrica. No entanto, se a lâmina de sua residência for baixa, talvez seja necessário reajustá-la. Para ajustar a tensão, coloque o aparador na posição "ON". Use o extrator de escova de limpeza ou uma chave de fenda para girar o parafuso de avanço no sentido horário até ouvir um estalo. Em seguida, gire o parafuso de avanço lentamente no sentido antihorário até o estalo parar. Essa é a configuração de energia máxima.

Se não se deve usar o fio para puxar o aparador. Para manter a liberdade de movimento, tome o cuidado de manter o fio desenrolado e sem obstruções.
O aparador tem um botão de polarização. Para reduzir o risco de choque elétrico, este aparelho possui um plugue polarizado (uma lâmina maior que a outra). Este plugue se encaixa em uma tomada polarizada de uma única forma.
Certo dia de não se encaixa perfeitamente na tomada, inverta o plugue.
No toques o plugue.

ALAVANCA DE ALINHAMENTO
Alavanca de alinhamento adiciona versatilidade ao aparador permitindo que você mude gradualmente a proximidade do corte. (Ajuste o corte mais próximo/Ajuste corte mais longo). Se as lâminas se atascaram com cabelo, mova a alavanca de alinhamento para cima e para baixo várias vezes. Isto vai ajudar a liberar as lâminas.
FERRILHO CORTE DE CABELLO

I-CORTE DE CABELLO
1. Peine el cabello y elimine los nudos. Coloque o maior pente no aparador. Certifique-se de que a alavanca de alinhamento esteja na posição para cima.
2. Comece por uma linha de cabelo na lateral e corte até o meio da cabeça. Note: Se o cabelo for muito longo, repita o procedimento com um pente guia mais curto.
3. Continúe em torno da cabeça recortando o passo 2.

- Ajore se possível cortar a porção central do cabelo.
- Use o pente imediatamente maior que o usado no passo 3. Exemplo: se você usou um pente nº6 no passo 3, selecione o pente nº7.
- Continue cortando em torno da cabeça recortando o passo 2 e 3.
- Para cortar o topo da cabeça, use o pente imediatamente maior que o usado no passo 6.
- Corte até o topo da cabeça.
- Peine o cabelo todo para facilitar caso haja necessidade de mais cortes.

II-CORTE TIPO MILITAR

- Encabe o pente-guia no aparador com a alavanca de alinhamento na posição para cima. Segure o aparador com firmeza contra o pescoço e mova-o lentamente pelo cabelo como mostrado.
- Use o mesmo procedimento a partir da parte inferior da cabeça até a parte superior.
- Mova o aparador para cima e em torno da cabeça.
- Recorte lentamente para trás como mostrado.
- Em torno das orelhas.

III-ALINHAMENTO

- Coloque o pente-guia da oreha esquerda no aparador. Coloque a alavanca de alinhamento na posição para baixo e ajuste a cortadora com um leve ângulo atrás da oreha, na linha do cabelo.
- Mova o aparador para cima e em torno da cabeça.
- Recorte lentamente para trás como mostrado.
- Escolha um ponto distante do centro para criar uma parte. Mova o aparador para frente e para trás para cortar uma linha.

V-INESCLAS

- Pode haver formação de linhas nos locais em que houve toca de peites. Use o mesmo pente usado no passo 3 com a alavanca de alinhamento na posição para baixo.
- Para um movimento oscilante, combine a linha de corte media.
- Usando o mesmo pente do passo 8, repita o processo de mescla no topo no passo 10.

VII-DESBASTE CALVO

- Este corte deixa a cabeça quase sem cabelo na parte inferior, tornando um leve degradê com fios mais longos no topo. Comece o pente de cabelo antes de começar a fazer o corte desbastado calvo.
- Comence na têmpora e corte ao redor da cabeça para definir a localização da linha de desbaste. Sempre corte no sentido oposto ao crescimento do cabelo para cortar bem rente.
- Corte ao redor da cabeça e até o topo da nuca para criar a linha de desbaste, limpando os fios que caem durante o corte.
- Plvue o cabelo com o dedo para cortar bem rente. Gire o aparelho para baixo quando necessário para continuar cortando no sentido contrário ao crescimento dos fios. Confira se os dois lados da cabeça estão iguais.
- No topo da cabeça, siga o sentido do crescimento dos fios. Peine ou escove o cabelo enquanto corta para obter um resultado uniforme.
- Para concluir o desbaste, mescla o cabelo na linha de desbaste aparando de cima para baixo e ao longo da linha no sentido contrário ao crescimento dos fios e ao topo da cabeça.

VIII-CORTE CALVO

- Para um visual totalmente calvo, continue cortando cada vez mais curto no sentido contrário ao crescimento dos fios.
- Para um efeito totalmente calvo, recomendamos que você corte o cabelo usando um deflactor elétrico ou uma lâmina de barbear em toda a cabeça.

Esta marcação indica que este produto não deve ser descartado com o lvo doméstico ni UE. Para evitar possíveis danos ao meio ambiente o a saúde humana em decorrência do descarte inadequado do lvo, recorde o de firma responsável para promover a reutilização sustentável de materiais. Para obter seu respectivo usado, utilize os sistemas de devolução e reciclagem ou comuníquese com o vendedor o produto. Este produto encaixará no produto para a reciclagem ambientalmente segura.

MI Gebruiksaanwijzing

BELANGRIJGE VOORZORGSMAATREGELEN

Bij gebruik van een elektrisch apparaat moeten altijd de basisvoorzorgsmaatregelen worden gevolgd, waaronder de hieronder genoemde punten. Lees voor het gebruik alle instructies en waarsorngen.

VERMINDEREN VAN RISICO'S

- Paak geen apparaat dat in het water is gevallen. Trek er onmiddellijk de stekker uit. Sommige elektrische onderdelen in de tondeuse staan nog onder spanning, zelfs wanneer "uit" geschakeld.
- Niet tijdens het baden of douchen gebruiken.
- Het apparaat niet neerzetten of opbergen op een plaats van waar het in een bad of wastafel kan vallen of worden netflokken. Het apparaat niet in water of andere vloeistof plaatsen of laten vallen.
- Trek onmiddellijk na gebruik altijd de stekker van het apparaat uit het stopcontact.
- Voor het reinigen dit apparaat uit het stopcontact trekken.

WAARSCHUWING — Ga als volgt te werk om risico's op brandwonden, brand, elektrische schok of letsel bij personen te verminderen:

- Een apparaat mag, wanneer de stekker is ingestoken, niet zonder toezicht blijven.
- Dit apparaat is niet geschikt om te worden gebruikt door mensen (inclusief kinderen) met fysieke, zintuiglijke of verstandelijke beperkingen of door mensen die geen relevante ervaring of kennis hebben betrekking tot het gebruik van elektrische apparaten tenzij onder toezicht van een bevoegd persoon betreffende het gebruik van het apparaat door een persoon die geen ervaring heeft voor hun veiligheid. Er moet toezicht zijn op kinderen om te voorkomen dat zij met het apparaat.
- Gebruik dit apparaat alleen waarvoor het volgens deze handleiding is bedoeld. Gebruik geen accessoires die niet door de fabrikant worden aanbevolen.
- Gebruik dit apparaat nooit met een beschadigd snoer of stekker, als het niet goed werkt, als het is gevallen of beschadigd, of in het water is gevallen. Stuur het apparaat terug naar Wahl Clipper Corporation voor onderzoek en reparatie.
- Houd het snoer weg van verwarmde oppervlakken.
- Gebruik het apparaat nooit terwijl de luchtopeningen zijn geblokkeerd of op een zacht, brandbaar oppervlak, zoals een bed of bank, waar luchtopeningen kunnen worden geblokkeerd. Houd de luchtopeningen (indien aanwezig) vrij van gras, haren of iets dergelijks.
- Drain alle beschuttingselementen op het apparaat laten vallen op een vlakke ondergrond.
- Niet buitenshuis gebruiken of in de buurt van spuitbussen of in een omgeving waar zuurstof wordt toegevoegd, gebruiken.
- Dit apparaat niet gebruiken met een beschadigde of gebroken kam, of wanneer tanden van de bladen ontbreken. Dit kan letsel veroorzaken. Verzeker u er voor het gebruik altijd van dat de bladen juist zijn uitgelijnd. (Zie de onderhoudsinstructies voor de tondeuse.)
- Tijdens het gebruik het apparaat nergens neerzetten of achterlaten waar het door een der kan worden beschadigd of waar het aan weersomstandigheden wordt blootgesteld.
- Houd het apparaat droog.
- Drain alle beschuttingselementen naar "OFF" (UIT) en verwijder de stekker uit het stopcontact om het uit te schakelen.
- Drain alle beschuttingselementen op "OFF" (UIT) voordat u de detailbladen van de trimmer aanbrengt of wijkt.
- Kinderen mogen zonder toezicht geen reiniging of onderhoud uitvoeren. Het apparaat is alleen bestemd voor gebruik met de voedingseenheid die met het apparaat wordt meegeleverd.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES
Deze tondeuse is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik
GELEDEKAMMEN
Sommige kits bevatten niet alle Wahl-geledekammen.

OPMERKING:
Blijft altijd met de grootste aandacht en gebruik dan kortere kammen als een kortere lengte wordt gewenst.
2) Krip kleine hoeveelheden lid u gewend bent aan de lengte van het haar die u gekoopt wilt gebruiken.
3) Krip langzaam en voelend. Duw de tondeuse niet te hard het haar heen.

MI تعليمات استعمال

توضيح:
يجب دائمًا ارتداء ملابس واقية عند استخدام الجهاز أو كونه بالقرب من الماء.
ملاحظة:
تحتفظ بالملابس التي يتم ارتداؤها في فترة التكلفة العادية والوقت قبل الاستخدام.

خطر

لتقليل خطر الإصابة أو الوفاة نتيجة صدمة كهربائية:

- لا تحاول لمس جهاز وقع في الماء. قم بالفصل في الحال. تسري الكهرباء في بعض الأجزاء الكهربائية داخل ماكينة الحلاقة، حتى إذا كان المفتاح على وضع "إيقاف التشغيل".
- لا تستخدم الجهاز أثناء الاستحمام.
- لا تضع الجهاز أو تخزينه في مكان قد يسقط منه أو ينزلق إلى حوض الاستحمام أو الحوض. لا تضع الجهاز أو تسقطه في الماء أو أي سائل آخر.
- قم دائمًا بفصل هذا الجهاز عن منفذ الكهرباء بعد الاستخدام على